



Geschäftsbericht 2010

**Genossenschaft
Werk Bichelsee-Balterswil**

**1. Jahresversammlung
vom Freitag, 8. April 2011
19.30 Uhr im Kirchengemeindehaus Auenwies Bichelsee**

Traktandenliste

1. Begrüssung
2. Wahl von zwei Stimmenzählern
3. Protokoll der Gründungsversammlung vom 26. Januar 2011 und der ausserordentlichen Generalversammlung vom 20. April 2011
4. Jahresbericht des Präsidenten
5. Jahresrechnung 2010
6. Revisionsbericht, Entlastung Vorstand
7. Konsolidierte Bilanz per 01.01.2011
8. Mittelfristige Investitionsplanung & Investitionsrechnung
9. Budget 2011
10. Verschiedenes und Umfrage

Bitte melden Sie sich mit dem beiliegenden Anmeldetalon bis zum 5. April 2011 für die Jahresversammlung an.

Begrüßungswort des Präsidenten

Liebe Genossenschafterinnen und Genossenschafter

Sie halten unseren ersten Geschäftsbericht in den Händen – dies ist ein historischer Moment und er gibt einen Ausblick in die Zukunft. Es freut mich sehr, dass Sie mit Ihrem Beitritt zu unserer Genossenschaft Ihr Interesse und Vertrauen in unsere Zukunft zeigen.



Das vergangene Geschäftsjahr war für den Verwaltungsrat eine Zeit des Aufbaus:

- Am 26. Januar 2011 fand die Gründungsversammlung unserer Genossenschaft statt. An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 20. April 2011 wurde die Firma Consis als Revisionsgesellschaft gewählt.
- Der Verwaltungsrat trat für über 20 Sitzungen zusammen und behandelte die Geschäfte, welche beim Aufbau einer neuen Gesellschaft anfallen.
- Der Verwaltungsrat durfte über 80 Einwohner der Gemeinde als Genossenschafter und Genossenschafterinnen aufnehmen.
- Mit der Gemeinde wurde der Konzessionsvertrag abgeschlossen, welcher eine zentrale Grundlage für unsere Arbeit darstellt.
- Alex Ender als Geschäftsführer und Petra Büchi als kaufmännische Mitarbeiterin in Teilzeit nahmen ihre Arbeit auf. Mit der Miete der Räumlichkeiten in der ehemalige Raiffeisenbank in Balterswil konnten wir ihnen optimale Arbeitsplätze zur Verfügung stellen.
- Die gesamten Versicherungen wurden überprüft und neu vergeben.
- Die Festlegung der Strompreise war eine knifflige Aufgabe, da gesetzliche und finanzielle Regeln zu beachten sind.
- Auch die Zusammenlegung der vier Buchhaltungen mit ihren Stammdaten forderte uns und die Lieferanten der neuen Hard- und Software.
- Wir erarbeiteten die allgemeinen Geschäftsbedingungen und stellen diese auf unserer neu erstellten eigenen Webseite zur Verfügung.
- Zurzeit beschäftigen wir uns intensiv mit der Zukunft unseres Kabelfernsehnetzes und dessen mögliche Ausdehnung nach Bichelsee.

Das Budget, das wir Ihnen vorlegen, konnte nicht auf den Erfahrungszahlen eines Vorjahres aufgebaut werden, sondern fusst auf den Werten der vier übernommenen Organisationen mit ihrer langen Traditionen.

An dieser Stelle liegt es mir am Herzen, dem Verwaltungsrat für seinen grossen Einsatz meinen verbindlichen Dank auszusprechen.

Martin Bühler, Präsident

Bichelsee-Balterswil, im März 2011

Gründungsversammlung / Werk Bichelsee - Balterswil

Ort/Datum : Dienstag 26.Januar.2010 / 20.00 Uhr
Restaurant Morgensonne Balterswil

Obmann		Peter Würmli	peter.wuermli@wuermli.com
Elektra Bichelsee	Präsident	Rolf Traxler	info@traxler.ch
	Aktuar	Bernhard Koch	bernhard_koch@sunrise.ch
Elektra Balterswil	Präsident	August Brühwiler	A.Bruehwiler1@gmx.ch
		Martin Bühler	mabueh@bluewin.ch
		Patrick Brühwiler	patrick.bruehwiler@gmx.ch
Wasser Balterswil	Präsident	Alex Thalmann	alex.thalmann@bluewin.ch
		Peter Widmer	info@demac.ch
Wasser Bichelsee	Präsident	Markus Hubmann	hubum@hispeed.ch
		Niklaus Bieri	niklaus.bieri@bluewin.ch
		Markus Leutenegger	mal@gmx.ch
Gemeinderat	Gemeindeamman	Beat Weibel	beat.weibel@bichelsee-balterswil.ch

1. Begrüssung und Eröffnung

Peter Würmli heisst die Anwesenden herzlich Willkommen, zu diesem historischen Moment, vier Werke gründen gemeinsam ein Werk, in welches sie später übergehen. Es sind alle Vertreter der Werke anwesend. Die Gemeinde wird von Gemeindeamman Beat Weibel vertreten. Für die Berichterstattung in der NBB ist Beat Imhof anwesend.

2. Gründungserklärung

Die anwesenden Präsidenten und Vicepräsidenten der Elektra Genossenschaften und Wasserkorporationen der Gemeinde Bichelsee Balterswil gründen ein gemeinsames Werk in der Form einer Genossenschaft. Es besteht die Absicht, dass dieses neue Werk die bestehenden Werke mit dem Versorgungsauftrag der Gemeinde übernimmt.

3. Eintragung ins Genossenschaftsregister (Antragsformular beiliegend)

An diesem Abend tragen sich 11 natürliche Personen und zwei juristische Personen in das Genossenschaftsregister ein. Dieses Register liegt dem Protokoll bei.

natürliche Personen: Rolf Traxler
Bernhard Koch
August Brühwiler
Martin Bühler
Alex Thalmann
Peter Widmer
Markus Hubmann
Niklaus Bieri
Markus Leutenegger
Beat Weibel
Beat Imhof

juristische Personen: Fa. Brühwiler AG Balterswil, Patrick Brühwiler
Gemeinde Bichelsee-Balterswil, Gemeindeamman, Beat Weibel

4. Wahl der Versammlungsleitung und der Protokollführung

Für die Leitung der Gründungsversammlung wird Peter Würmli, Fischingen, und für die Protokollführung Bernhard Koch, Bichelsee, vorgeschlagen. Weitere Nominatio-
nen gehen nicht ein.

Peter Würmli als Tagespräsident und Bernhard Koch als Aktuar werden einstimmig
gewählt.

5. Genehmigung der Statuten (Der Entwurf der Statuten liegt bei)

Peter Würmli präsentiert die überarbeiteten Statuten. Es gibt folgende Punkte noch
zu klären.

Art. 8 Austritt durch Erlöschung

Tritt einer der vorgenannten Gründe ein, ist dies der Genossenschaft (~~innerhalb von
10 Tagen schriftlich~~) zu melden.

Art. 16 Ausserordentliche Generalversammlung

Eine ausserordentliche Generalversammlung wird auf schriftlich begründetes und
von mindestens (20) *einem Drittel der* Genossenschaftler unterschriebenes Begehren
zuhanden des Verwaltungsrates durch diesen innerhalb zweier Monate nach Einrei-
chung des Begehrens einberufen.

Beat Weibel fügt an, dass die Statuten vom Tagespräsidenten und vom Tagesaktuar
unterschrieben werden müssen.

Abstimmung: die Gründungsmitglieder stimmen den Statuten mit den Änderungen
einstimmig zu.

6. Wahl der Organe (soweit diese durch die Versammlung zu wählen sind)

Antrag:

- Präsidium:

Martin Bühler, Balterswil

Martin Bühler hat sich entschlossen, für das Amt des Präsidenten zu kandidieren.

Abstimmung: Die Gründungsmitglieder stimmen der Wahl von Martin Bühler als Prä-
sidenten einstimmig zu.

- Mitglieder des Verwaltungsrates:

Markus Hubmann, Bichelsee

Markus Leutenegger, Bichelsee

Alex Thalmann, Balterswil

Rolf Traxler, Balterswil

Patrick Brühwiler (EW Balterswil)

Die Mitglieder des Verwaltungsrates werden in Globo gewählt.

Abstimmung: Die Gründungsmitglieder stimmen der Wahl des vorgeschlagenen
Verwaltungsrates einstimmig zu.

-Ein Mitglied des Gemeinderates, der durch diesen delegiert und somit ge-
wählt wird. Das Mitglied der Gemeinde ist Max Zumbühl

- Revisionsstelle:

Wird an der GV 2011 gewählt.

7. Festsetzung der finanziellen Kompetenzen des Verwaltungsrates (Antrag: Fr. 500'000.-)

Nicht behandelt, offen

Die Festsetzung der finanziellen Kompetenz gab Anlass zur Diskussion.

Fr. 500'000.- ist sehr hoch. Nach kurzer Diskussion einigt sich die Versammlung auf Fr. 250'000.- pro Ereignis

Abstimmung: Die Gründungsmitglieder stimmen der Finanzkompetenz von Fr. 250'000.- pro Ereignis einstimmig zu.

8. Festsetzung der Höhe des Genossenschaftsanteils (Antrag. Fr. 300.-)

Die Festsetzung der Höhe des Genossenschaftsanteils von Fr. 300.- wird ohne Einwand akzeptiert. Es findet keine Sacheinlage oder Sachübernahme statt.

Abstimmung: Die Gründungsmitglieder stimmen der Höhe des Genossenschaftsanteils von Fr. 300.- einstimmig zu.

9. Genehmigung des Vertrages mit der politischen Gemeinde Bichelsee-Balterswil bezüglich Versorgungsauftrag (vorbehältlich der Genehmigung der Übernahmeverträge durch die vier Versorgungswerke) (Beiliegend)

Die letzten Änderungen wurden im Dezember bereinigt. Es gibt noch diverse Kleinigkeiten die angepasst werden müssen.

- 7.2 Dieser Vertrag wird auf unbestimmte Zeit abgeschlossen. Dieser Satz ist doppelt vorhanden.
- Im ganzen Konzessionsvertrag sind die Schriftgrößen einheitlich anzupassen.

Der Konzessionsvertrag wird für die politische Gemeinde, von Gemeindeammann Beat Weibel, Gemeinderatsschreiberin Susanne Faust, und für die Genossenschaft Werk Bichelsee- Balterswil, von Präsident Martin Bühler und Vizepräsident, noch vakant, unterschrieben.

Abstimmung: Die Gründungsmitglieder stimmen dem Konzessionsvertrag inhaltlich einstimmig zu.

10. Genehmigung des Übernahmevertrages mit der Dorfkorporation Bichelsee (Beiliegend)

Die Bilanzen und der Revisionsbericht mit Stichtag vom 30.09.2009 sind eingetroffen.

- Bilanz Fr. 867'735.-
- Eigenkapital: Fr. 84'868.90 .-

Es gibt noch zwei kleine Anpassungen im Text.

- Absatz 4: Der Vorstand der übertragenden Gesellschaft verpflichtet sich, **sämtliche wichtige** Entscheidungen mit finanziellen Auswirkungen nach dem Bilanzstichtag dem Verwaltungsrat der übernehmenden Gesellschaft zur Genehmigung zu unterbreiten.
- Absatz 11: Dieser Vertrag ist von der **Korporationsversammlung** (neu) Dorfgemeindeversammlung.....

Abstimmung: Die Gründungsmitglieder stimmen dem Übernahmevertrag der Dorfkorporation inhaltlich einstimmig zu.

11. Genehmigung des Übernahmevertrages mit der Elektra Bichelsee (Beiliegend)

Die Bilanzen und der Revisionsbericht mit Stichtag vom 30.09.2009 sind noch nicht eingetroffen. Die Beträge wurden mündlich mitgeteilt.

- Bilanz: Fr. 490`951.45.-
- Eigenkapital: Fr. 389`738.85.-

Es gibt noch zwei kleine Anpassungen im Text.

- Absatz 4: Der Vorstand der übertragenden Gesellschaft verpflichtet sich, ~~sämtliche~~ *wichtige* Entscheidungen mit finanziellen Auswirkungen nach dem Bilanzstichtag dem Verwaltungsrat der übernehmenden Gesellschaft zur Genehmigung zu unterbreiten.
- Absatz 11: Dieser Vertrag ist von der ~~Korporationsversammlung~~ (neu) Genossenschaftsversammlung.....

Abstimmung: Die Gründungsmitglieder stimmen dem Übernahmevertrag Elektrage-nossenschaft inhaltlich einstimmig zu.

12. Genehmigung des Übernahmevertrages mit der Wasserkorporation Bal-terswil (Beiliegend)

Die Bilanzen und der Revisionsbericht mit Stichtag vom 30.09.2009 sind eingetrof-fen.

- Bilanz: Fr. 595`500.30.-
- Eigenkapital: Fr. 105`023.80.-

Es gibt noch zwei kleine Anpassungen im Text.

- Absatz 4: Der Vorstand der übertragenden Gesellschaft verpflichtet sich, ~~sämtliche~~ *wichtige* Entscheidungen mit finanziellen Auswirkungen nach dem Bilanzstichtag dem Verwaltungsrat der übernehmenden Gesell-schaft zur Genehmigung zu unterbreiten.
- Absatz 11: Dieser Vertrag ist von der ~~Korporationsversammlung~~ (neu) Wasserkorporationsversammlung.....

Abstimmung: Die Gründungsmitglieder stimmen dem Übernahmevertrag der Was-serkorporation inhaltlich einstimmig zu.

13. Genehmigung des Übernahmevertrages mit der Elektra Balterswil (Bei-liegend)

Die Bilanzen und der Revisionsbericht mit Stichtag vom 30.09.2009 sind eingetrof-fen.

- Bilanz: Fr. 953`967.95.-
- Eigenkapital: Fr. 685`967.35.-

Es gibt noch zwei kleine Anpassungen im Text.

- Absatz 4: Der Vorstand der übertragenden Gesellschaft verpflichtet sich, ~~sämtliche~~ *wichtige* Entscheidungen mit finanziellen Auswirkungen nach dem Bilanzstichtag dem Verwaltungsrat der übernehmenden Gesell-schaft zur Genehmigung zu unterbreiten.
- Absatz 11: Dieser Vertrag ist von der ~~Korporationsversammlung~~ (neu) Genossenschaftsversammlung.....

Abstimmung: Die Gründungsmitglieder stimmen dem Übernahmevertrag Elektrage-nossenschaft inhaltlich einstimmig zu.

14. Verschiedenes und Umfrage

Martin Bühler bedankte sich bei den Anwesenden für das ihm entgegengebrachte Vertrauen. Er werde das Amt mit viel Freude und Respekt angehen. Er möchte die Kompetenz und die Zusammenarbeit stärken, dies ist mit dieser Zusammensetzung des Verwaltungsrates realistisch. Er kann nicht und will auch nicht alles selber erledigen. Jeder im Verwaltungsrat wird seinen Beitrag dazu mitleisten. Mit Erfolg möchte er die Taxen und Tarife so beibehalten. Das Kabelfernsehen ist sehr wichtig und es ist das Ziel, das Kabelfernsehen auf das ganze Gebiet von Bichelsee zu vergrößern.

Die Anwesenden applaudierten.

Gemeindeammann Beat Weibel dankte dem Ausschuss für die geleistete Arbeit der letzten zwei Jahre. Die Vision wird zur Realität. Für die Bürger von Bichelsee- Balterswil werden in Zukunft die Wege kürzer und einfacher. Er wünscht dem neuen Werk alles Gute für die Zukunft.

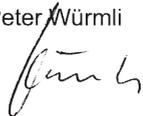
Obmann Peter Würmli konnte um 20.46 Uhr die Gründungsversammlung des Werkes Bichelsee- Balterswil erfolgreich schliessen.

Bichelsee, den 27. Januar 2010

Für die Richtigkeit

Der Tagespräsident

Peter Würmli



Der Aktuar

Bernhard Koch



Protokoll der ausserordentlichen Generalversammlung vom 20. April 2010 um 20.00 Uhr im Rest. Morgensonne , Loh

Traktanden:

1. Begrüssung
2. Wahl der Stimmzähler
3. Protokoll der Gründungsversammlung
4. Wahl der Revisionsgesellschaft
5. Budget 2010
6. Verschiedenes und Umfrage

1. Begrüssung

Martin Bühler begrüsst pünktlich um 20.00 Uhr die anwesenden. Entschuldigt hat sich Peter Widmer. Anwesend 10 Personen

2. Wahl der Stimmzähler

Da nur 10 Personen anwesend sind, wird auf die Wahl verzichtet

3. Protokoll der letzten VR-Sitzung

Das Protokoll wird von Alex Thalmann vorgelesen und einstimmig gut geheissen.

4. Wahl der Revisionsgesellschaft

Der VR schlägt die Firma „Consis Wirtschaftsprüfung AG“ Wil zur Wahl vor. Er hat diese Firma aus zwei Offerten aufgrund der Grösse und Referenzen evaluiert. Beat Weibel erkundigt sich, ob diese Firma die Revision und das Treuhand übernehmen kann. Rolf Traxler erklärt, dass es zwei Firmen sind die diese Ämter ausüben. Der Vorschlag des VR wird einstimmig angenommen.

5. Budget 2010

Da die Genossenschaft im laufenden Jahr noch nicht operativ tätig ist und somit nur Gründungskosten anfallen, schlägt der VR vor, der Generalversammlung kein detailliertes Budget zur Genehmigung zu unterbreiten. Dem Vorschlag des VR wird einstimmig zu gestimmt.

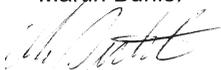
6. Verschiedenes und Umfrage

Beat Weibel erkundigt sich, wie die Vorstandscharchen verteilt sind. Martin Bühler stellt die verschiedenen Personen mit Ihren Ämtern kurz vor. (siehe Anhang) Ebenfalls möchte Beat Weibel wissen, wer den Konsessionsvertrag fertigstelle und unterschreibe. Rolf Traxler wir mit Peter Würmli Kontakt aufnehmen, da dies noch zu seiner Arbeit gehöre.

Um 20.30 Uhr schliesst der Präsident die Sitzung

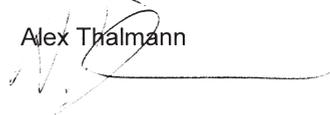
Der Präsident

Martin Bühler



Der Aktuar

Alex Thalmann



Bericht des Betriebsleiters



Allgemein

Mit der Aufnahme der operativen Tätigkeit der Genossenschaft Werk Bichelsee-Balterswil am 1. Januar 2011 begann die wichtige und intensive Arbeit, die vorhandenen Daten der bestandenen vier Werke in einem EDV-System auf einer Plattform zusammen zu fassen. Dank der ausgezeichneten Unterstützung der Teilzeitangestellten Petra Büchi und der angenehmen Zusammenarbeit mit den Kassieren der ehemaligen Werke konnte diese Arbeit bereits umgesetzt werden. Bei dieser Gelegenheit ein herzliches Dankeschön an Sybille Baumberger, Bruno Karle, Paul Ricklin und Johann Koller.

Aktuell

Im laufenden Jahr wird im gesamten Gemeindegebiet eine grosse Anzahl von Bauprojekten realisiert oder wurden bereits umgesetzt. So wurde die Buchenstrasse für die Erschliessung der Parzelle «Corvaglia» mit sämtlichen Werkleitungen verlängert.

Grosse und wichtige Arbeiten stehen mit der Sanierung der Kantonsstrasse Teil 1 in Bichelsee an. Über eine Länge von 560m, vom Einlenker Kirchgasse bis zur Liegenschaft Tannenhof wird die komplette Wasserhauptleitung mit allen Hausanschlüssen erneuert. Gleichzeitig wird eine komplette Rohranlage für eine spätere elektrische Neuerschliessung verlegt. Dabei werden an einem Punkt im Querschnitt der Strasse siebzehn Erschliessungsrohre parallel verlegt, um sämtliche Liegenschaften einzeln zu erreichen. Auch wurden die Rohre für zukünftig anstehende Projekte berücksichtigt. Wie zum Beispiel die Erneuerung der Mittelspannungerschliessung der Trafostation Höfli. Im Zusammenhang mit der Erweiterung des Fernwärmenetzes der Firma hebbag AG nach Bichelsee sind diverse Strassenabschnitte tangiert. So werden im Bereich Sonnhaldenstrasse und Sonnmattstrasse Rohre für den zukünftigen Bedarf verlegt. Das grösste Teilprojekt besteht aber mit der kompletten Sanierung der Auenstrasse. Auch hierbei werden die Werkanlagen im Bereich Wasser komplett erneuert, zusätzliche Arbeiten für die Generelle Wasserversorgungsplanung (GWP) umgesetzt und eine Leerrohranlage für die elektrische Erschliessung verlegt.

Parallel zu diesen Bauvorhaben muss aber der Unterhalt des bestehenden Leitungsnetzes im Vordergrund stehen. Durch die grossen Temperaturdifferenzen in diesem Frühjahr wurde das bestehende Wasserversorgungsnetz stark beansprucht. Daraus resultierten schon diverse Leitungsbrüche, die sofort repariert werden mussten.

Zukunft

Als grösstes Zukunftsprojekt momentan ist sicher der Aufbau eines Glasfasernetzes (FTTH / Fiber To The Home) zu betrachten. Einerseits werden parallel zu den Fernwärmeleitungen Leerrohre verlegt, andererseits müssen für das bestehende Kabelfernsehtnetz entsprechende Abklärungen getroffen werden. In Zukunft wird bei der Standortfrage von Industrie- und Gewerbebetrieben der Anschluss an ein schnelles und qualitativ hochstehendes Datennetz mitentscheidend sein. Im privaten Gebrauch werden immer grössere Übertragungsraten benötigt, um die aktuellsten Produkte im Bereich Fernsehen, Internet oder Telefonie überhaupt benutzen zu können. Dies hat wiederum einen Einfluss auf die Qualität des Wohnstandorts Bichelsee-Balterswil.

Alex Ender, Betriebsleiter

Spartenbericht Strom

Die Budgetzahlen basieren auf einem angenommenen Verkauf von 16 000 000 kWh. Es ist schwierig abzuschätzen, welchen Einfluss die Verschachtelung der beiden Werke Bichelsee und Balterswil genau auf die Kosten der Leistung haben wird.

Ertrag	Rechnung 2010 CHF	Budget 2011 CHF
Grundgebühren		189 000
Energieverkauf		1 092 500
Netznutzung		948 000
Swissgrid		114 000
KEV		67 000
Anschlussstaxen		60 000
Debitorenverlust		-15 500
Übrige Einnahmen		35 700
Ertrag	0	2 490 700
Einkauf		
Energieeinkauf	-397.95	-1 123 000
Netznutzung		-373 000
Swissgrid		-114 000
KEV		-67 000
Übriger Einkauf		-23 700
Einkauf	-397.95	-1 700 700
Unterhalt und Planung		
Ingenieur & Planung		-15 000
Unterhalt Netz & Installationen		-235 000
Übriger Unterhalt	-2 607.45	-36 600
Unterhalt und Planung	-2 607.45	-286 600

Spartenbericht Wasser

Die Kosten für die Reparatur der auftretenden Lecks in unserem Leitungsnetz sind die grössten Unwägbarkeiten im Budget.

Ertrag	Rechnung 2010 CHF	Budget 2011 CHF
Grundgebühren		184 000
Wasserverkauf		298 000
Anschlussstaxen		100 000
Übrige Einnahmen		21 000
Debitorenverlust		-3 800
Ertrag		599 200
Einkauf		
Stromkosten		-21 000
Wassereinkauf von Dritten		-2 000
Einkauf		-23 000
Unterhalt und Planung		
Ingenieur & Planung		-5 000
Unterhalt Netz & Installationen		-180 000
Übriger Unterhalt		-36 000
Unterhalt und Planung		-221 000

Spartenbericht Gebühren

Die Gemeinde bezahlt uns CHF 15000 als Beitrag zur Deckung unserer Aufwendungen für das Gebühreninkasso.

Einnahmen	Rechnung 2010 CHF	Budget 2011 CHF
Einnahmen Entsorgungsgebühr		63 000
Einnahmen Abwasser		245 000
Einnahmen Kanalisationsgebühr		116 000
Ertrag Dienstleistungen für Dritte		15 000
Einnahmen		439 000
Abgaben		
Abgaben Entsorgungsgebühr		-63 000
Abgaben Abwasser		-245 000
Abgaben Kanalisationsgebühr		-116 000
Abgaben		-424 000

Spartenbericht Daten

Die Erhöhung der MWST auf den 1.1.2011 wurde vollumfänglich vom Werk übernommen.

	Rechnung 2010 CHF	Budget 2011 CHF
Ertrag		
Grundgebühren		100 000
Anschlusstaxen		10 000
Übrige Einnahmen		5 500
Debitorenverlust		-700
Ertrag		114 800
Einkauf		
Stromkosten		-2 000
Gebühren		-12 000
Signalgebühren Thurcom		-15 000
Einkauf		-29 000
Unterhalt und Planung		
Ingenieur & Planung		-1 000
Unterhalt Netz & Installationen		-26 000
Hausanschlüsse Abonnenten		-10 000
Übriger Unterhalt		-1 000
Unterhalt und Planung		-38 000

Vorstand und Verwaltung

	Rechnung 2010 CHF	Budget 2011 CHF
Raumaufwand	-3 700.00	-22 200
Lohnaufwand	-62 983.70	-167 350
Sozialversicherungsaufwand	-6 886.85	-22 700
Übriger Personalaufwand	-16 911.45	-11 500
Sonstiger Betriebsaufwand	-32 901.10	-62 550
Abschreibungen	-1 801.95	-9 700
Verwaltung und Vorstand	-125 185.05	-296 000

Spartenrechnung

Budget 2011	Total Werk CHF	Strom CHF	Wasser CHF	Daten CHF	Gebühren CHF	Interne Verrechnung CHF
Ertrag	3 620 200	2 490 700	599 200	114 800	439 000	-23 500
Einkauf	-2 153 200	-1 700 700	-23 000	-29 000	-424 000	23 500
Bruttogewinn	1 467 000	790 000	576 200	85 800	15 000	
Unterhalt und Planung	-545 600	-286 600	-221 000	-38 000		
Verwaltung	-296 000	-186 480	-53 280	-32 560	-23 680	
übrige Spartenkosten	-841 600	-473 080	-274 280	-70 560	-23 680	
EBITDA	625 400	316 920	301 920	15 240	-8 680	
Abschreibungen Immobilien	-14 550	-1 450	-13 100			
Abschreibungen Sachanlagen Sparten	-494 509	-212 250	-229 759	-52 500		
Total Abschreibungen	-509 059	-213 700	-242 859	-52 500		
Spartenergebnis	116 341	103 220	59 061	-37 260	-8 680	

Abschlussrechnung

	Rechnung 2010 CHF	Budget 2011 CHF
Total Ergebnis Sparten	-3 005.40	116 341
Verwaltungsaufwand	-125 185.05	in den Sparten verrechnet
Übrige Einnahmen	0.00	4 000
Übriger Aufwand	0.00	-1 000
Zinsen & Finanzaufwand	-151.65	-34 000
Veränderung Gründungskosten	125 000.00	-25 000
Gesellschaftssteuern	-168.25	-7 000
Jahresergebnis	-3 510.35	53 341

Gewinnverteilung

	Rechnung 2010 CHF
Jahresergebnis	-3 510.35
Vortrag Vorjahr	0.00
Zur Verfügung der Jahresversammlung	-3 510.35
Antrag der Verwaltung	CHF
Verzinsung Genossenschaftskapital	0.00
Einlage Reserven	0.00
Vortrag auf neue Rechnung	-3 510.35
Total	-3 510.35

Bilanz per 31.12.2010

Aktiven		CHF
	Flüssige Mittel	10 566.80
	Debitoren	0.00
	andere Forderungen	4 923.45
	Aktive Rechnungsabgrenzung	3 065.00
	Umlaufvermögen	18 555.25
	Mobilier, EDV	15 000.00
	Anlagevermögen	15 000.00
	Gründungskosten	125 000.00
	übrige Aktiven	125 000.00
Total Aktiven		158 555.25
Passiven		CHF
	Kreditoren	56 865.60
	Darlehen	80 000.00
	Passive Rechnungsabgrenzung	5 400.00
	Kurzfristiges Fremdkapital	142 265.60
	Genossenschaftskapital	19 800.00
	Verlust 2010	-3 510.35
	Eigenkapital	16 289.65
Total Passiven		158 555.25

An die Generalversammlung der
 Genossenschaft Werk Bichelsee-Balterswil
 Hauptstrasse 38
 Postfach 163
 8362 Balterswil

14. März 2011
 Jan Blum, direkt 071 913 83 92
 blum@consis.ch

Revisionsbericht

Als Revisionsstelle haben wir die Jahresrechnung der Genossenschaft Werk Bichelsee-Balterswil für das am 31. Dezember 2010 abgeschlossene Geschäftsjahr, umfassend den Zeitraum vom 31. Mai 2010 bis 31. Dezember 2010 erstmals geprüft.

Für die Jahresrechnung ist der Verwaltungsrat verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, die Jahresrechnung zu prüfen. Wir bestätigen, dass wir die gesetzlichen Anforderungen hinsichtlich Zulassung und Unabhängigkeit erfüllen. Mitarbeitende unserer Schwestergesellschaft haben im Berichtsjahr bei der Buchführung mitgewirkt. Das Risiko der Überprüfung eigener Arbeiten haben wir durch geeignete organisatorische und personelle Massnahmen sichergestellt.

Unsere Revision erfolgte nach dem Schweizer Standard zur Eingeschränkten Revision. Danach ist diese Revision so zu planen und durchzuführen, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt werden. Eine Eingeschränkte Revision umfasst hauptsächlich Befragungen und analytische Prüfungshandlungen sowie den Umständen angemessene Detailprüfungen der beim geprüften Unternehmen vorhandenen Unterlagen. Dagegen sind Prüfungen der betrieblichen Abläufe und des internen Kontrollsystems sowie Befragungen und weitere Prüfungshandlungen zur Aufdeckung deliktischer Handlungen oder anderer Gesetzesverstösse nicht Bestandteil dieser Revision.

Bei unserer Revision sind wir nicht auf Sachverhalte gestossen, aus denen wir schliessen müssten, dass die Jahresrechnung nicht Gesetz und Statuten entspricht.

consis Wirtschaftsprüfung AG



Jan Blum
 dipl. Wirtschaftsprüfer
 Zugelassener Revisionsexperte



Elisabeth Keller Mächler
 dipl. Treuhandexpertin
 Zugelassene Revisionsexpertin

- Jahresrechnung 2010 (Bilanz und Erfolgsrechnung)

Investitionsplanung

	Total	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Strom							
Hauptstrasse Bichelsee 1. Teil (Tiefbau)	150 000	150 000					
Hauptstrasse Bichelsee 2. Teil (Tiefbau)	125 000		125 000				
Sanierung Hauptstrasse Bichelsee 1. Teil (VK und Leerrohre)	180 000	180 000					
Sanierung Hauptstrasse Bichelsee 2. Teil (VK und Leerrohre)	100 000		100 000				
Entlastungsleitung Sonnhaldenstrasse – Sonnmattstrasse	70 000			70 000			
Verbindungsleitung Sonnhaldenstrasse Teil 1–Teil 2	28 000		28 000				
Leerrohr SS EKT – Schacht Hauptstrasse 4 Balterswil	30 000	30 000					
Sanierung Auenstrasse, Furthstrasse, Bachweg Leerrohranlage TS Dorf - Hauptstrasse	250 000	250 000					
Sanierung Trafo Oberstufenschulhaus Verkabelung MS Leitung TS Dorf - TS Höfli (neu TS Höfli)	150 000			150 000			
	280 000				280 000		
TS Dorf / Ersatz MS-Anlage 4-Felder	65 000			65 000			
TS Ost / Ersatz NS-Verteilung	30 000			30 000			
TS Riesenberg / Ersatz NS-Verteilung	30 000				30 000		
TS Sonnenberg / Ersatz NS-Verteilung	30 000					30 000	
Erfassung der Leitungsdaten ins GIS (Elektra Bichelsee/Steig)	29 000		29 000				
Smart Metering Pilotprojekt (EKT/hebbag)	10 000		10 000				
Zählererneuerungen (Leistung und Haushalt)	115 000	15 000	20 000	20 000	20 000	20 000	20 000
Total Strom	1 792 000	745 000	312 000	335 000	330 000	50 000	20 000
davon Unterhalt		180 000					
davon Immobilien		0					
davon Netzwerk		565 000					

Investitionsrechnung

Budget 2011	Bestand 1.1.11	Abgang	Zugang	Bestand 31.12.11		Abschreibungen		Bestand 31.12.11 nach Abschreibungen
	CHF			CHF	vor Abschreibungen	Satz	Betrag	
Immobilien Strom	29 000	CHF	0	CHF	29 000	5%	-1 450	27 550
Netzwerk Strom	850 000		565 000	CHF	1 415 000	15%	-212 250	1 202 750
Immobilien Wasser	242 000		20 000	CHF	262 000	5%	-13 100	248 900
Netzwerk Wasser	854 729		677 000	CHF	1 531 729	15%	-229 759	1 301 970
Netzwerk Daten	0		350 000	CHF	350 000	15%	-52 500	297 500
Total Sparten	1 975 729	0	1 612 000	CHF	3 587 729		-509 059	3 078 670
							0	
Mobililar	2 000		5 000	CHF	2 000	25%	-500	1 500
EDV	13 000		10 000	CHF	23 000	40%	-9 200	13 800
Gründungskosten	0		125 000	CHF	125 000	fix	-25 000	100 000
Gesamttotal	1 990 729	0	1 752 000	CHF	3 737 729		-543 759	3 193 970

Konsolidierung der Bilanzen

Aktiven	Schlussbilanz Elektra Balterswil 31.12.2010		Schlussbilanz Elektra Bichelsee 31.12.2010		Schlussbilanz Wasser Balterswil 31.12.2010		Schlussbilanz Wasser Bichelsee 31.12.2010		Konsolidierte Übernahme- bilanz 31.12.2010		Schluss- bilanz Werk 31.12.2010		Eingangs- bilanz Werk 01.01.2011	
	CHF		CHF		CHF		CHF		CHF		CHF		CHF	
Kasse														100.00
Postcheck		14 140.51							14 140.51					14 140.51
Raiffeisenbank			56 296.53		19 436.43		29 795.84		105 528.80		10 466.80			115 995.60
TKB Sirnach					8 701.35				8 701.35					8 701.35
Aktien EKT		12 000.00	5 000.00						17 000.00					17 000.00
Verrechnungssteuer		556.40			85.14		58.85		700.39					700.39
Vorsteuer			9 285.60						9 285.60		4 923.45			14 209.05
Debitoren		307 406.85	80 626.85		15 050.50				403 084.20					403 084.20
Delkredere		-19 000.00							-19 000.00					-19 000.00
Darlehen Werk		25 000.00	55 000.00						80 000.00					80 000.00
Umlaufvermögen		340 103.76	206 208.98		43 273.42		29 854.69		619 440.85		15 490.25			634 931.10
Immobilien			29 000.00		242 000.00				271 000.00					271 000.00
Netzwerk		608 000.00	242 000.00		217 000.00		637 729.40		1 704 729.40					1 704 729.40
Mobililar											2 000.00			2 000.00
EDV											13 000.00			13 000.00
Transitorische Aktiven			525.20		24 055.10				24 580.30		3 065.00			27 645.30
Gründungskosten											125 000.00			125 000.00
Verlust							2 262.85		2 262.85					2 262.85
Anlagevermögen		608 000.00	271 525.20		483 055.10		639 992.25		2 002 572.55		143 065.00			2 145 637.55
Total Aktiven		948 103.76	477 734.18		526 328.52		669 846.94		2 622 013.40		158 555.25			2 780 568.65

Passiven	Schlussbilanz Elektra Balterswil 31.12.2010		Schlussbilanz Elektra Bichelsee 31.12.2010		Schlussbilanz Wasser Balterswil 31.12.2010		Schlussbilanz Wasser Bichelsee 31.12.2010		Konsolidierte Übernahme- bilanz 31.12.2010		Schluss- bilanz Werk 31.12.2010		Eingangs- bilanz Werk 01.01.2011	
	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF
Raiffeisenbank	129 020.69		278 565.10	453 871.55					861 457.34				861 457.34	
TKB			70 000.00						70 000.00				70 000.00	
Kreditoren	131 473.40	63 336.78							194 810.18				251 675.78	
MWST	-33 550.15								-33 550.15				-33 550.15	
Darlehen pro ZH- Bergebiet									106 000.00				106 000.00	
Darlehen Werk													80 000.00	
Rückstellungen			26 006.12	19 414.10					45 420.22				50 520.22	
Transitorische Passiven	54 300.00	35 530.70							119 270.06				119 570.06	
Differenz													44.35	
Fremdkapital	281 243.94	98 867.48	390 391.58	592 904.65					1 363 407.65				1 505 717.60	
Pro Memoria														
Eigenkapital	650 297.37	378 866.70	135 936.94	76 939.29					3.00				3.00	
Genossenschafts- kapital														
Gewinn	16 518.10												19 800.00	
Eigenkapital	666 815.47	378 866.70	135 936.94	76 942.29					1 258 561.40				1 274 851.05	
Total Passiven	948 059.41	477 734.18	526 328.52	669 846.94					2 621 969.05				2 780 568.65	



Ihr neuer Ansprechpartner für Strom, Wasser und Kabelfernsehen

Hauptstrasse 38
Postfach 163
8362 Balterswil
071 971 53 22

info@w-b-b.ch
www.w-b-b.ch

Schalterzeiten

Montag und Mittwoch	08.30–11.00 Uhr
Freitag	14.00–16.00 Uhr

Präsident:	Martin Bühler	Daten
Vorstand:	Patrick Brühwiler	Strom
	Markus Hubmann	Wasser
	Markus Leutenegger	Stv. Strom
	Alex Thalmann	Stv. Wasser
	Rolf Traxler	Finanzen
	Max Zumbühl	Gemeindevertreter
Revision:	consis Wirtschaftsprüfung AG, Wil	
Betriebsleiter:	Alex Ender	
Administration:	Petra Büchi	